

Edition 2.0 2004-07

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

BASIC EMC PUBLICATION

PUBLICATION FONDAMENTALE EN CEM

Electromagnetic compatibility (EMC) -

Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical fast transient/burst immunity test

Compatibilité électromagnétique (CEM) -

Partie 4-4: Techniques d'essai et de mesure – Essais d'immunité aux transitoires électriques rapides en salves



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2004 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester.

If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de la CEI ou du Comité national de la CEI du pays du demandeur.

Si vous avez des questions sur le copyright de la CEI ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de la CEI de votre pays de résidence.

IEC Central Office 3, rue de Varembé CH-1211 Geneva 20 Switzerland Email: inmail@iec.ch

Email: inmail@iec.cl Web: www.iec.ch



The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

Catalogue of IEC publications: www.iec.ch/searchpub

The IEC on-line Catalogue enables you to search by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, withdrawn and replaced publications.

■ IEC Just Published: www.iec.ch/online news/justpub

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details twice a month all new publications released. Available on-line and also by email.

Electropedia: www.electropedia.org

The world's leading online dictionary of electronic and electrical terms containing more than 20 000 terms and definitions in English and French, with equivalent terms in additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary online.

Customer Service Centre: www.iec.ch/webstore/custserv

If you wish to give us you feedback on this publication or need further assistance, please visit the Customer Service Centre FAQ or contact us.

Email: csc@iec.ch Tel.: +41 22 919 02 11 Fax: +41 22 919 03 00

A propos de la CEI

La Commission Electrotechnique Internationale (CEI) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications CEI

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

■ Catalogue des publications de la CEI: <u>www.iec.ch/searchpub/cur_fut-f.htm</u>

Le Catalogue en-ligne de la CEI vous permet d'effectuer des recherches en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...). Il donne aussi des informations sur les projets et les publications retirées ou remplacées.

Just Published CEI: www.iec.ch/online_news/justpub

Restez informé sur les nouvelles publications de la CEI. Just Published détaille deux fois par mois les nouvelles publications parues. Disponible en-ligne et aussi par email.

■ Electropedia: <u>www.electropedia.org</u>

Le premier dictionnaire en ligne au monde de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 20 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans les langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International en ligne.

Service Clients: www.iec.ch/webstore/custserv/custserv_entry-f.htm

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions, visitez le FAQ du Service clients ou contactez-nous:

Email: csc@iec.ch Tél.: +41 22 919 02 11 Fax: +41 22 919 03 00

ittps



Edition 2.0 2004-07

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE



PUBLICATION FONDAMENTALE EN CEM

Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical fast transient/burst immunity test

Compatibilité électromagnétique (CEM) -

Partie 4-4: Techniques d'essai et de mesure – Essais d'immunité aux

transitoires

électriques rapides en salves

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

PRICE CODE
CODE PRIX



ICS 33.100.20 ISBN 2-8318-7567-6

CONTENTS

FO	REWORD	4		
INT	TRODUCTION	6		
1	Scope	7		
2	Normative references	7		
3	Terms and definitions	8		
4	General	10		
5				
6		10		
	6.1 Burst generator			
	6.2 Coupling/decoupling network for a.c./d.c. mains supply port			
	6.3 Capacitive coupling clamp	14		
7	Test set-up			
	7.1 Test equipment.	15		
	7.2 Test set-up for type tests performed in laboratories			
0	7.3 Test set-up for post-installation tests Test procedure	1/		
8		10		
	8.1 Laboratory reference conditions	18		
9	Evaluation of test results	19		
10	Test report			
10	Test report	20		
Λn	nex A (informative) Information on the electrical fast transients	20		
	nex B (informative). Selection of the test levels			
:// 5 ta	TIEX B (IIIIOTITIALIVE) SELECTION OF THE TEST TEVELS	30		
D:h	Jia wan hu	62		
BID	oliography	63		
Fia	ure 1 – Simplified circuit diagram of a fast transient/burst generator	21		
	jure 2 - General graph of a fast transient/burst			
	jure 3 – Waveshape of a single pulse into a 50 Ω load			
	pure 4 – Coupling/decoupling network for a.c./d.c. power mains supply	22		
	rts/terminals	22		
Fig	jure 5 – Construction of the capacitive coupling clamp	23		
Fig	jure 6 – Block diagram for electrical fast transient/burst_immunity test	23		
_	jure 7 – General test set-up for laboratory type tests			
•	pure 8 – Example of a test set-up for rack mounted equipment			
	pure 9 – Example of a test set-up for direct coupling of the test voltage to a a.c./d.c.	· · · · · · ·		
	wer supply ports/terminal for laboratory purposes	25		
	jure 10 – Example of test set-up for application of the test voltage by the capacitive			
	upling clamp for laboratory test purposes	25		

Figure 11 – Example for post-installation test on a.c./d.c. power supply ports and protective earth terminals for stationary, floor-mounted EUT	26
Figure 12 – Example for post-installation test on a.c. mains supply port and protective earth terminals for non-stationary mounted EUT	27
Figure 13 – Example of post-installation test on communications and I/O ports without the capacitive coupling clamp	27
Figure 14 – Verification of the waveform at the common mode output of the coupling/decoupling network	13
Table 1 – Test levels	10
Table 2 – Output voltage peak values and repetition rates	
iTex Syndalos	
(https://scapaxkds.iteh.ai)	
(Lycun en Preview	
/standards.iteh.ai. (val. o standards/hc/b) 22883-5a6a-4337-8673-4f640fbd983c/iec-6100	

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (EMC) -

Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical fast transient/burst immunity test

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61000-4-4 has been prepared by sub-committee 77B: High frequency phenomena, of IEC technical committee 77: Electromagnetic compatibility.

It forms Part 4-4 of IEC 61000. It has the status of a basic EMC publication in accordance with IEC Guide 107, *Electromagnetic compatibility* – *Guide to the drafting of electromagnetic compatibility publications*.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1995 and its amendments 1 (2000) and 2 (2001) and constitutes a technical revision.

This second edition improves and clarifies simulator specifications, test criteria and test setups. Only common mode injection is required. The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting	
77B/419/FDIS	77B/424/RVD	

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

The contents of the corrigendum of August 2006 and June 2007 have been included in this copy.



INTRODUCTION

IEC 61000 is published in separate parts, according to the following structure:

Part 1: General

General considerations (introduction, fundamental principles)

Definitions, terminology

Part 2: Environment

Description of the environment

Classification of the environment

Compatibility levels

Part 3: Limits

Emission limits

Immunity limits (in so far as they do not fall under the responsibility of the product committees)

Part 4: Testing and measurement techniques

Measurement techniques

Testing techniques

Part 5: Installation and mitigation guidelines

Installation guidelines

Mitigation methods and devices

Part 6: Generic standards

Part 9: Miscellaneous

Each part is further subdivided into several parts, published either as international standards or as technical specifications or technical reports, some of which have already been published as sections. Others will be published with the part number followed by a dash and a second number identifying the subdivision (example: 61000-6-1).

This part is an international standard which gives immunity requirements and test procedures related to electrical fast transients/bursts.

ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY (EMC) -

Part 4-4: Testing and measurement techniques – Electrical fast transient/burst immunity test

1 Scope

This part of IEC 61000-4 relates to the immunity of electrical and electronic equipment to repetitive electrical fast transients. It gives immunity requirements and test procedures related to electrical fast transients/bursts. It additionally defines ranges of test levels and establishes test procedures.

The object of this standard is to establish a common and reproducible reference for evaluating the immunity of electrical and electronic equipment when subjected to electrical fast transient/bursts on supply, signal, control and earth ports. The test method documented in this part of IEC 61000-4 describes a consistent method to assess the immunity of an equipment or system against a defined phenomenon.

NOTE As described in IEC Guide 107, this is a basic EMC publication for use by product committees of the IEC. As also stated in Guide 107, the IEC product committees are responsible for determining whether this immunity test standard should be applied or not, and if applied they are responsible for determining the appropriate test levels and performance criteria. TC 77 and its sub-committees are prepared to co-operate with product committees in the evaluation of the value of particular immunity tests for their products.

The standard defines:

- test voltage waveform;
- range of test levels;
- test equipment;
- verification procedures of test equipment;
- test set-up;
- test procedure.

The standard gives specifications for laboratory and post-installation tests.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60050-161:1990, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 161: Electromagnetic compatibility

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions, together with those in IEC 60050-161 apply.

NOTE Several of the most relevant terms and definitions from IEC 60050-161 are presented among the definitions below.

3.1

burst

sequence of a limited number of distinct pulses or an oscillation of limited duration

[IEV 161-02-07]

3.2

calibration

set of operations which establishes, by reference to standards, the relationship which exists, under specified conditions, between an indication and a result of a measurement

NOTE 1 This term is based on the "uncertainty" approach.

NOTE 2 The relationship between the indications and the results of measurement can be expressed, in principle, by a calibration diagram.

[IEV 311-01-09]

3.3

coupling

interaction between circuits, transferring energy from one circuit to another

3.4

common mode (coupling)

simultaneous coupling to all lines versus the ground reference plane

3.5

coupling clamp

device of defined dimensions and characteristics for common mode coupling of the disturbance signal to the circuit under test without any galvanic connection to it

3.6

coupling network

electrical circuit for the purpose of transferring energy from one circuit to another

3.7

decoupling network

electrical circuit for the purpose of preventing EFT voltage applied to the EUT from affecting other devices, equipment or systems which are not under test

3.8

degradation (of performance)

undesired departure in the operational performance of any device, equipment or system from its intended performance

NOTE The term "degradation" can apply to temporary or permanent failure.

[IEV 161-01-19]

3.9 EFT/B

electrical fast transient/burst

3.10

electromagnetic compatibility (EMC)

ability of an equipment or system to function satisfactorily in its electromagnetic environment without introducing intolerable electromagnetic disturbances to anything in that environment

[IEV 161-01-07]

3.11

EUT

equipment under test

3.12

ground reference plane

flat conductive surface whose potential is used as a common reference

[IEV 161-04-36]

3.13

immunity (to a disturbance)

ability of a device, equipment or system to perform without degradation in the presence of an electromagnetic disturbance

[IEV 161-01-20]

3.14

port

particular interface of the EUT with the external electromagnetic environment

3.15

rise time

interval of time between the instants at which the instantaneous value of a pulse first reaches 10 % value and then the 90 % value

[IEV 161-02-05, modified]

3.16

transient

pertaining to or designating a phenomenon or a quantity which varies between two consecutive steady states during a time interval which is short compared with the time-scale of interest

[IEV 161-02-01]

3.17

verification

set of operations which is used to check the test equipment system (e.g. the test generator and the interconnecting cables) and to demonstrate that the test system is functioning within the specifications given in Clause 6

NOTE 1 The methods used for verification may be different from those used for calibration.

NOTE 2 The procedure of 6.1.2 and 6.2.2 is meant as a guide to insure the correct operation of the test generator, and other items making up the test set-up so that the intended waveform is delivered to the EUT.

NOTE 3 For the purpose of this basic EMC standard this definition is different from the definition given in IEV 311-01-13.

4 General

The repetitive fast transient test is a test with bursts consisting of a number of fast transients, coupled into power supply, control, signal and earth ports of electrical and electronic equipment. Significant for the test are the high amplitude, the short rise time, the high repetition rate, and the low energy of the transients.

The test is intended to demonstrate the immunity of electrical and electronic equipment when subjected to types of transient disturbances such as those originating from switching transients (interruption of inductive loads, relay contact bounce, etc.).

5 Test levels

The preferred test levels for the electrical fast transient test, applicable to power, ground, signal and control ports of the equipment are given in Table 1.

Table 1 - Test levels

Open circuit output test voltage and repetition rate of the impulses							
	On power port, PE On MO (input output) signal, data and control ports						
Level	Voltage peak	Repetition rate	Voltage peak	Repetition rate			
	kV	kHz	kv	kHz			
1	0,5	5 or 100	0,25	5 or 100			
2	1	5 or 100	0,5	5 or 100			
3	2	5 or 100	'eview	5 or 100			
4	1	5 or 100	2	5 or 100			
x ^a	Special	Special 4-4-2	104 Special	Special			

NOTE 1 Use of 5 kHz repetition rates is traditional; however, 100 kHz is closer to reality. Product committees should determine which frequencies are rejevant for specific products or product types.

NOTE 2 With some products, there may be no clear distinction between power ports and I/O ports, in which case it is up to product committees to make this determination for test purposes.

These open-circuit output voltages will be displayed on the EFT/B generator. For selection of levels, see Annex B.

6 Test equipment

The verification procedures of 6.1.2 and 6.2.2 are meant as a guide to insure the correct operation of the test generator, coupling/decoupling networks, and other items making up the test set-up so that the intended waveform is delivered to the EUT.

https

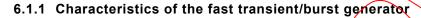
[&]quot;X" is an open level. The veve has to be specified in the dedicated equipment specification.

6.1 Burst generator

The simplified circuit diagram of the generator is given in Figure 1. The circuit elements C_c , $R_{\rm s}$, $R_{\rm m}$, and $C_{\rm d}$ are selected so that the generator delivers a fast transient under open circuit conditions and with a 50 Ω resistive load. The effective output impedance of the generator shall be 50 Ω .

The major elements of the test generator are:

- high-voltage source;
- charging resistor;
- energy storage capacitor;
- high voltage switch;
- impulse duration shaping resistor;
- impedance matching resistor;
- d.c. blocking capacitor.



The characteristics of the fast transient/burst generator are the following:

- Output voltage range with 1 000 Ω load shall be at least 0.25 kV to 4 kV
- Output voltage range with 50 Ω load shall be at least 0.125 kV to 2 kV

The generator shall be capable of operating under short-circuit conditions.

Characteristics:

– polarity:

– output type:

d.c. blocking capacitor

repetition frequency:

relation to power supply:

– burst duration:

(see Figure 2)

 burst period; (see Figure 2)

- wave shape of the pulse

into 50 Ω load

into 1 000 Ω load

positive/negative

coaxial, 50 Ω

10 nF ± 20 %

(see Table 2) ± 20 %

asynchronous

15 ms ± 20 % at 5 kHz

0,75 ms ± 20 % at 100 kHz

300 ms ± 20 %

rise time t_r = 5 ns ± 30 %

duration t_{d} (to 50 %) = 50 ns ± 30 %

peak voltage = according to Table 2, ±10 %

(see Figure 3 for the 50 Ω waveshape)

rise time t_r = 5 ns ± 30 %

duration $t_{\rm d}$ (to 50 %) = 50 ns with a tolerance of

-15 ns to +100 ns

peak voltage = according to Table 2, ±20%

(see Note 2 below Table 2)

- test load impedance

50 Ω ± 2 %

1 000 Ω ± 2 % in parallel with \leq 6 pF. The resistance measurement is made at d.c. and the capacitance measurement is made using a commercially available capacitance meter that operates at low frequencies.

6.1.2 Verification of the characteristics of the fast transient/burst generator

The test generator characteristics shall be verified in order to establish a common reference for all generators. For this purpose, the following procedure shall be undertaken.

The test generator output shall be connected to a 50 Ω and 1 000 Ω coaxial termination respectively and the voltage monitored with an oscilloscope. The -3 dB bandwidth of the measuring equipment and the test load impedance shall be at least 400 MHz. The test load impedance at 1 000 Ω is likely to become a complex network. The rise time, impulse duration and repetition rate of the impulses within one burst shall be monitored as well as the burst duration and burst period.

For each of the set voltages of Table 2, measure the output voltage at a 50 Ω load $[V_0\ (50\ \Omega)]$. This measured voltage shall be $[0,5\times V_0\ (\text{open circuit})]\pm 10\%$.

With the same generator setting (set voltage) measure the voltage at a 1 000 Ω load – $[V_{\rm D}$ (1 000 Ω)]. This measured voltage shall be $V_{\rm D}$ (open circuit) \pm 20%.

NOTE 1 Measures should be taken to ensure that stray capacitance is kept to a minimum.

Vp (open circuit) Kp (1 000 t) Set voltage Repetition $V_{\rm p}$ (50 Ω) frequency kV kV kHz 0,25 0,25 0,24 5 or 100 0,125 **0,**5 0,5 0,48 0,25 5 or 100 1 0,95 0.5 5 or 100 2 2 1,9 1 5 or 100 3,8 2 5 or 100

Table 2 - Output voltage peak values and repetition rates

NOTE 2 Use of a 1000 Ω load resistor will automatically result in a voltage reading that is 5 % lower than the set voltage as shown in column V_p (1 000 Ω). The reading V_p at 1000 $\Omega = V_p$ (open circuit) multiplied times 1000/1050 (the ratio of the test load to the total circuit impedance of 1000 Ω plus 50 Ω).

NOTE 3 With the 50 Ω load, the measured output voltage is 0,5 times the value of the unloaded voltage as reflected in the table above.

6.2 Coupling/decoupling network for a.c./d.c. mains supply port

The coupling/decoupling network is required for acceptance tests of a.c./d.c. power supply ports.